協和安洋服店

H. W. Owne, Co.
Phones Sey. 1227
514 Main Street,
Vancouver, B. C.

大帮暑天裳衣到了

本店開張以來大華僑胞光顧殊深感佩茲暑來往寒歲候遷人身衣服亦必因之而易故本店特由大製造廠辦到暑天大帮衣裳鞋靴帽襪種種俱全以應僑胞賜顧兼辦祖國各江絲疋繡花絲巾欵色華麗 價廉 各界垂青特別歡迎

▲舖在緬街九百一十四號開張

司事人盤啓

新到袖珍相影機器

雲高華埠

G. HIGH Co.
512 Main Street,
Phone ev. 1227
Vancouver, B. C.

義泰藥房

本藥房選售補身補血壯力活絡滋陰補腎以及水傷火傷頭痛咳嗽風濕葯水藥膏花旗參香鹼香水毛剪毛刷鉸剪剃刀電燈中西文房用具袖珍影相機器中西名優唱碟廣東精緻手工繡花象牙及西人藥肆中所有零星諸物莫不齊備遠近光顧厚禮歡迎

▲舖在緬街五百一十二号開張

司事人盤啓

▼○▲請登樓上儉積十元

本警所沽之衣裳實是諸君之利益本號創此奇異驚人之營業經歷十年而可貴之物料已預貯於未戰時之前而發現於已戰之後故能有如是之力耳

特別平沽 一個禮拜 六拾九元五

現價沽 一拾四元

現價值 一拾九元五

勿失此機會

茲將成套衣裳與樓價目表上夏日新裁造品工商諸君請來光顧便歡迎本号開設在世界報樓上由喜市定街西四四一号登看留意是荷

笠賓臣衣裳舖廣告

Robinson's Clothes Shops
SUITS, OVERCOATS $25 TOP-COATS
The Largest Exclusive Clothiers in Canada
OPEN SAT. TILL 10 P.M.
SATISFACTION GUARANTEED OR MONEY REFUNDED

▼○▲有園出賣

▲內雞鴨鵝在內

啓者在本拿比Burnaby地 還有面積 的架內養雞地一大間有雞 千頭雞 一千鴨 二十內有小溪 條價銀二千五百元倘有合意者請通信商酌是禱

P. O. Box 260, City

本樓在雲埠片打街夾卡路街角喊線矢磨四叁六七皇家信箱五九四

本樓主人謹啓

▼○▲恭頌良醫

切以秦樓楚館難爲陶情適性之場然而問柳尋花又爲伐命戕身之斧弟染花柳毒已數月于茲矣久延中西醫士調治月曠日持久而葯石無功若不遇醫駙與丙鵲悲夫幸蒙可徒友人薦到域多利梁修鑾先生處調劑不多兩旬而厥疾若失先生眞得岐黃之眞傳矣弟特誌數言一爲先生揚再爲同病相告

先生乃恩邑人現遷寓雲埠哥霖比街奄派路客棧六五號

▲通信處雲高華益昌隆号

黃友二頌

廣告

米司公魚尤譚榮

三沖尤魚唐山糯米粉發行

米粉示庄相字号

一晒英鯖魚迄今閱辦多年屢蒙各 實號光顧不矣竊恐各貴號由遠東辦來各字號生粉實難分別何種米粉也現本號爲振興中國貨不惜資本特着幾個殷實商人在中國各埠挑選土產上白大糯米粘米運來自開機器搗粉偶搗成各粉專做發行按價極廉而論該粉豈有自讚但係眞正貨而且新鮮幼清保全該粉原質食味甘香包無船倉霉變迎候失味之敗確係與遠來運來各號生粉有天淵之分別 諸君採辦認明包面魚唇商標細觀貨色庶不致悞不勝幸甚此佈

新晒尤魚蝦米蝦肉霉香咸魚時價

淨糯米粉 五磅庄 十磅庄 一百磅十八元五毛

淨粘米粉 仝上 一百磅十八元五毛

星麥英畜洗衣刷 一打五元七毛

已上俱做發行

譚聲禮告啓

Wing Hem Fish Co. Fairville, N. B. Can.

三連盛記

Sam Shing Lin Kee Co
Sey. 4385 1 Pender St. W.
Vancouver B. C.

本號專造各款價靚皮鞋工精料眞比美於西人所造之工料 今開辦皮鞋數 售各款鞋 修整舊鞋有妙 索衣禮香袋皮 急袋等鞋套 章光顧在片打 門牌一號

廣萬生

云哥

華埠

KWONG MAN SANG
218 Keefer St.
VANCOUVER

四十磅新晾肉 每箱七十四元

九十磅新五化肉 每箱四十元

九十磅曾明蝦腸 每箱四十八元

五十磅蠔豉腸 每箱四十八元

九十磅新鴨腸 每箱四十八元

九十磅新白油腸 每箱四十八元

新到大帮臘味

減價特別平沽

葉成記

SING KEE
891 Columbia St. P. O. Box 655
New Westminster, B.C.

雜貨廣

中西俠會 藥材 中西辦 鞋靴鞋各樣齊備 中國別 稱種合用貨物

甚多不能盡錄如蒙貴客定貨辦入坑上太小貨單必能照辦寄上價錢格外相宜

成記謹啓

蔡元春應驗花柳丸散廣告

本醫生不惜重資羅致珍貴靈藥參耙鹿茸製造特色強種自來精專治男子色傷精虛體倦陽事不舉銀於銅鎖女子血少陰虧子宮冰冷生機日蹙不能受孕遠宜購備如法飲之下元溫煖腎氣復元勢力擴張偉大加倍製造健兒碩如銅鐵體八十歲老翁服之猶能御女生子誠空前絕劑妙品無可比倫他如體質羸弱夢遺失精腰膝酸軟飲食減少以及五勞六極一切內傷不足之症服之無不全愈生精生血體貌豐肥其有功於衆寫惠寰生良非淺鮮同胞賜顧價目從廉希圖永久垂青是荷

考選壹等單業生蔡元春精製

強種自來精

定價

每一罎銀二元五
每三罎銀六大元
發客另議
（郵費另加）
美國每罎加十担麥毛或外國每罎加十担貳毛四

參茸三鞭補腎丸 金科四十元 牢料二十元 牢小料十元 牢小料五元
龜鹿二仙固眞丸 金料三十元 牢料十五元
有夢遺精固本丸 每盒銀二元
無夢遺精蛤蚧丸 金料十元 每盒三元
加料揭被合歡膏 每盒銀光五毫（快效無比）

七日包愈脚痛風濕膏藥 每貼銀五毫
宿娼預服犀角麝香丸 每盒銀三元正
參茸燕窩開胃藥水 每瓶銀一元 每三罎銀六元
壯陽採戰忍精丸 每盒銀一元
種子揭被香丸 每盒銀一元
統治遠年花柳入骨搜毒丸 每盒銀五元
初起白濁一劑解毒除根丸 每罎銀三元五毫
立止遠年虛濁補髓善後丸 每料十元 牢料五元
久戰快活丸 每盒銀三元五毛
久合致大丸 每盒銀二元五毛
立消雙單熱喉保命散 每盒四元
一笑登汗散 每盒銀一元五毛
屢驗紅白痢症散 每罎銀一元五
百日可醫擅紅散 每盒銀一元
婦科速效白帶丸 每盒銀二元
止痛如神散 每盒二元 每料四元
安睡寧神清魂丸 每盒銀一元
自製八寶光明上上眼藥 每罎毫
立止吐血鼻血經血藥散 每盒毫
參茸珠寶四靈集 每盒銀五元
寶閣香濃種子丸 每盒銀五元
萬應救急靈芝甘露油（起死回生全活萬人） 每罎一元 半打五元

○○搜除花柳積毒藥皇丸 每盒銀五元

無論新舊白濁魚口疳疔瘡弦巳漏便毒五淋妹七姊妹凡屬於花柳症服之四粒見功限廿點鐘久止濁止痛收效最速此丸出世花柳潛迹搜清積毒不傷身體所以尊爲搜毒藥皇如患以上病者速宜購服幸勿遲疑觀望多受苦磨諱病忌醫養成大患誰此忠告

○○驅名補腦丸 每盒六兩庄銀五元

此丸滋陰而得和平增壯腦髓之最得法者凡讀書勤勞操工作苦及思慮太過皆能耗消腦髓憂勞神經作用故症初起但覺精神恍惚少記憶力加以房勞色慾則腎愈虧腦髓愈竭遺精耳鳴腰部重腰尿遲餘瀝漏失聰難此腦部之壞人多未知日久失治流爲癱瘓舉世名醫十難救一此症於美洲發現尤苦良可惋爲此丸神奇莫匹不獨能醫治壞腦之人更能培元固腎肥壯身軀實嗣延年眞欵世慈航矣

○○加料大海狗鞭壯陽種子鐵甲軍丸 每盒銀四元 牢料十六元 半料八元

海狗乃水族最健最淫之物春於鐵劍其陽具生成帶骨爲他類生物所無而獨有者乃天然特別靈品藉其溫補之性以壯陽潛藏之性以固精配以人參益氣鹿茸旺血合天地人三才之功用補虛固精扶陽種子功勝第一服此丸者堅而大久而強溫熱如火日久盒見功類鐵夾軍之雷錄所向無敵雖服靈世上補丸莫出其右奇藥欲攻美人陣須備鐵甲軍床頭執吟當儲著之（用法）每服三錢 每日一服 茶送下 酒下更佳 忌涼茶魚果丸散太多 未能盡錄 詳載藥箱 郵費自理

HOO WING HERB CO. 926 Fillmore St., San Francisco, Cal.

扶桑藥局蔡元春啓

強種自來精

來子有法

一索得男

總發行所
HOO WING HERB CO.
926 FILLMORE ST.
SAN FRANCISCO, CAL.

寄售處
SON LOY
932 GRANT AVE.
SAN FRANCISCO, CAL.

寄售處
ON SING
947 GRANT AVE.
SAN FRANCISCO, CAL.

▲○▲黃江夏堂購置實業結合百子會緣起（收到第三期股銀）

香山義洲旅中堂百份 經業 十五份 寬湖 光爛 館晃 名琛 每五份 子賀 三份 溢潮 明秤 蘭長 蘭良 日煥 經深 昂慧 錦泉 懷德 焯光 永傳 美積 子享 傳灼 傳燁 傳耀 仁昌 崇廸 各 份 裕佳 培興 炳然 才業 寬大 沿章 子宜 袁文 潤球 杯良 華寬 聰 華炤 邦大 昂祝 祺禎 達廉 恭理 傳英 美松 焜廷 華廷 位世 仁鐸 傳煦 益傳 樹暢 述基 遠煦 達庭 昌邦 廸基 傳煦 桐恭 遠藻 傳燁 亮衍 英衍 茂麟 彩璣 勃蘭 錦連 各一份 另底銀五〇 百羣 滿誠 德禮 則求 觀瑞 寬就 啓綏 社海 綱鴻 祥邦 維新 永桓 孔存 傳華 啓賀 社律 信苓 會松 傳耀 灼世 耀輝 煥森 煥佳 炳照 成曠 天章 子儉 紹光 冠明 華銳 長安 百好 奕賢 金澤 連子 宣滙 昂位 廷銓 德全 每名底銀五〇

▲收到花旗板偈股銀芳名

禮宏一百〇 瑞强 自滿 每人五十〇 世銀 增桃 寬祝 寬賀 各十〇 另底銀五〇

▲收到田步崙股銀芳名

世文 錦帆 裕文 如意 每百〇 宇松 顯禮 傳禮 煥燦 集美 彩欣 瑋禮 各五十〇 煥宗 譜 宇仁 傳賀 庚華 滋逢 寬優 家先 添羨 煥明 傳燦 廣賢 華盛 嚴世 燁世 宗世 榮就 遇世 述世 奉傳 各廿員 傳芳 華振 椿爲 兆宗 金榮 桂芳 龍德 龍譜 卿禮 煒秀 登喜 立章 家傳 遠銓 善學 仰良 德活 煥烱 美錢 每十元 另底銀五〇 世滋 官贊 廣英 世珠 傳瑞 傳● 廖隆 煥如 煥璇 各底銀五〇

▲笠巴丁力

世祐世〇 炳彝廿〇 道發 昂友 星財 俱捐十〇 另底銀五〇

▲砵蘭埠

基堅 文郁 文邦 策傳 沐秀 世簡 世廣 禎傳 俱捐底艮五〇

▲嘀拿埠

樹燦五十〇 禮裴 樹蘭 祝顯 俱五〇

▲波蘭頓埠

寬揖 寬魯 顯達 挺達 俱廿〇 社祐 普天 信健 俱一〇

▲倒順科紙偈

寬添 百〇 榮文 百〇 楊顯 天滋 俊啓 秀炳 俱一十〇

名標 鍚林 鍚璇 道泮 德爵 光奕 光嘉 啓仰 桂霑 世寧 午章 玉操 榮光 禮裕 世熊 棟成 金成 榮 穰業 樹聰 俱捐拾〇 秀偉五〇

▲覓委埠

文燮 一十〇 周禮 週琪 俱捐五〇

以上各捐底艮五〇

▲域多利埠認股芳名

祝求 百份 德忠 百

（〇代國字）

▲廣貿商▼

Lowg W. Lung Co. 262 Pender St. E. Vancouver
龍文貿樂
Yuen Sang Tai Co. 504 Main St. VANCOUVER, B. C.